

dettaglio (-gli), *m.* komadanje, podijela na komade, parčenje; (com.) prodaja na sitno, na parče, na komad, sitnica, krčmjenje; potankost, opširnost, sitnica, podrobnost; opširno pričanje, opisivanje, izlaganje, nabranje; sporedna stvar, sporednost; *uomo di* —, čovjek koji se bavi sitnicama; *disposizione di* —, potanka odredba; *entrare in* —, baviti se potankostima.

dettare (*detto*), *v. a.* kazivati u pero, diktirati; — *leggi*, nametnuti zakone.

dettato, *m.* kazivanje u pero, diktiranje; zadatak po diktatu; (proverbio) izreka, poslovica; (fig.) dikcija, izražavanje, način izražavanja; izbor i raspored riječi; stil.

dettatura, *f.* kazivanje u pero, diktiranje, zadatak po diktatu.

detto, *m.* izrijek, izreka, mudra riječ, poslovica; *per* — *suo*, po njemu, kako on misli; — *fatto*, što namisli to učini; *me ne stò al — di*, pozivljem se na; (prov.) *dal — al fatto c'è un gran tratto*, kazati i učiniti dvije su stvari. || *Sinón.*: predetto, anzidetto, sudetto, prefato, sopradetto, sopraccitato, precitato, premesso, preindicato, antidetto, soprallegato, prenotato, soprannotato.

detto, *p. p.* rečen; (sudetto) gore rečen: (chiamato) nazvan, prizvan; (com.) isto (indecl.); (tea.) *i -i*, isti; — *fatto*, rečeno, učinjeno, što reče, to i učini.

deturpamento, *m.* e **deturpazione**, *f.* nagrdivanje, iznakaživanje; (fig.) obeščaćenje.

deturpare (*deturpo*), *v. a.* grditi, nagrditi, nakaraditi; (fig.) obeščastiti.

Deuteronomio, *m.* (relig.) deuteronom, peta knjiga Mojsijeva.

devastamento, *m.* e **devastazione**, *f.* pustošenje, opustošavanje; pustoš; haranje.

devastare, *v. a.* pustošiti, opustošiti, harati, poharati.

devastatore, *m.* pustošilac, opustošilac.

devenire (come *venire*), *v. n.* (leg.) doći do (toga da); zaključiti; okončati; ugovoriti, ugavarati.

deviamento, *m.* e **deviazione**, *f.* skretanje; odstup, odstupanje; (di tréni) ispadanje, ispad iz šina, ispadanje iz kolosjeka.

deviare (*devio*, -ii; perf. *deviai*), *v. n.* udaljiti se, udaljivati se; (dei tréni) ispasti iz šina, ispasti iz kolosjeka; (di navij) udaljivati se od obale, od pravca. || *v. n.* odvratiti; odvraćati (vodu), odvoditi; odstupiti od pravila; *se ne andò deviato a casa*, pošao je ravno kući.

devoluto, *ag.* (leg.) koji pripada (stvar ili pravo koje po zakonu prelazi na drugoga).

devoluzione, *f.* (leg.) pripadanje, pripadak, devolucija; — *della eredità*, pripadanje ostavštine; *diritto di* —, pravo na pripadanje.

devolvere (*devolvo*), *v. a.* (leg.) doznačiti, doznačivati, namijeniti; prenositi, prenjeti (akcije, pravo, itd.) || *=ersi*, *v. r.* prelaziti, prenositi se (prava, baštine i sl. na druge); pripasti, pripadati.

devotamente, *av.* pobožno; odano; smireno.

devotissimo, *ag. sup.* veleštovanjem, preodani (naročito kada se završavaju pisma).

devoto, *ag.* (affezionato) odan, predan; (relig.) pobožan, bogomoljan. || *m.* (eccl.) bogomoljac; vatreval privrženik.

devozione, *f.* (affettivo) odanost, predanost; žrtvovanje, požrtvovanje; (relig.) pobožnost, bogoljubnost; *fare le proprie -i*, ispoljediti se i pričestiti; (fam.) *romper le -i*, dosadivati, biti na dosadi, dosadan; *esser alla — di qd.*, biti potpuno odan nekomu.

di (spojen sa spolnikom *il*, *lo*, *la*, *i*, *gli*, le čini *del*, *dello*, *della*, *dei* e *de'*, *degli*, *delle*), *prep.*; (relaz. di luogo e di tempo) *nativo di Milano*, rodom iz Milana; *di notte*, *d'inverno*, ob noć, po noći, zimi, po zimi; (causa ed effetto) *di paura*, od straha; (attributivo) di persona o di cosa: *donna di virtù*, krjeposna žena; *lagrime di consolazione*, suze-tješilice; (materijal) *abito di seta*, haljina od svile, svilena haljina; (appositivo) *mese di lu-*